

広報 あなたと町をつなぐ情報誌

# はなわ

2021 10

令和3年10月1日

No. 695



じいじと一緒にの楽しいブランコ

笹原幼稚園で祖父母参観

## ダリア摘み取り園

—日本最大級 42品種8万本—

### ■ダリアの摘み取り園オープン

9月5日(日)、台宿のこんやく試験地跡地(埼玉工業高校裏)にダリアの摘み取り園「THE DAHLIA」が開園しました。摘み取り園には、町内外から多くの来園者が訪れます。

町の敷地を借り、約1畝の敷地に42品種延べ8万本のダリアが咲き誇ります。ここにしかない東京オリンピック・パラリンピックのために作られた品種「メダリスト」を摘み取ることができます。

### ■環境に配慮したダリア

来園者は、はさみ・長靴・バケツを持参します。料金は、大人が2200円(税込)、中学生が1100円(税込)、小学生以下は無料です。両手に抱えきれぬダリアが摘み取り放題です。

開園は土日のみで、時間を午前9時と午前11時、午後1時から選ぶことができます。

### 埼玉オリジナルダリアが摘み取りできます

予約専用の特設ページがあり、完全予約制なので、混み過ぎることがないので安心です。また、この摘み取り園には埼玉オリジナル切花生産等推進協議会が主催し、農家が廃棄予定だった球根を譲り受け、栽培しています。持続可能な開発目標(SDGs)を基に環境に配慮したダリア摘み取り園です。また、消毒液などの薬を使っていないため、どなたでも安心して花に触れることができます。

運営しているのは、株式会社FLOWER KING(常世北野)で、同社は、中国や香港など8つの店舗を持ち、ダリアや桜、ドウダンツツジなどを輸出・販売しています。同社は令和2年5月に常豊小学校跡地に進出し、高い品質を誇る埼玉のダリアの輸出拡大を目的に設立されました。町は、同社に60万円の出資をしています。

ダリアは平成14年に町の花に認定され、各家庭や各学校・老人会などで栽培され、親しまれています。



摘み取りの様子がテレビ放送されました



### ぜいたく気分を味わいました

家族3人で来ました。自由にダリアを摘み取ることができて楽しかったです。これだけたくさんの種類を見て取れるなんてここだけです。花屋では、1本数百円や千円近くするダリアが摘み放題なんてとてもぜいたくな気分です。  
五十嵐さん



摘み取り園では高校生のアルバイトが案内します

たくさんの種類のダリアが摘み放題です

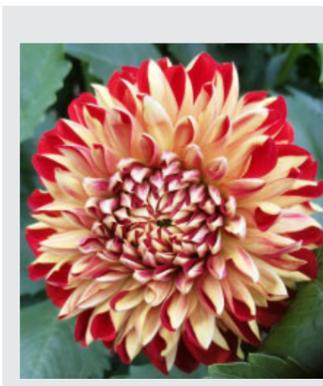
### 好みのダリアを探して

市場では、高価なダリアの価値を皆さんに知ってほしいのと、ここに来てもらって埼玉のダリアの良さを実感してほしいです。お子さんと一緒に、好みのダリアを両手いっぱい摘み取って、持ち帰ってほしいです。

ダリアや桜などを埼玉から世界各地に届け販売している



(株)FLOWER KING 代表取締役 遠藤 大輔さん



◀町のオリジナル品種のダリア「メダリスト」。鮮やかな赤と黄色の花びらが特徴で、秋田国際ダリア園の協力を得て開発された。8月から開催された「東京2020パラリンピック」では、有明にある報道センターに飾られ、各国のマスコミ関係者の目にとまった。

予約専用特設ページ QRコード



埴町はいずれの指標も下回り  
健全に運営されています

■健全化判断比率

健全化判断比率とは、財政健全化法に定める財政指標で、①実質赤字比率、②連結実質赤字比率、③実質公債費比率、④将来負担比率の4つがあります。早期健全化基準（①から④の指標ごとに異なる）を超えないようにすることとされています。

健全化判断比率 (単位：%)

	令和2年度	早期健全化基準
実質赤字比率	該当なし	15.0
連結実質赤字比率	該当なし	20.0
実質公債費比率	8.9	25.0
将来負担比率	21.8	350.0

① 実質赤字比率

その年の町の一般会計の収支を示すもの

② 連結実質赤字比率

その年の一般会計以外の特別会計などを含めて町全体の収支を示すもの

③ 実質公債費比率

その年の歳出の中で、過去に借り入れた借金の返済に充てている分が町の財政規模（標準財政規模：令和2年度は37億9,072万円）に対してどの程度占めているかを示すもの

④ 将来負担比率

今後負担しなければならない借金が町の財政規模（標準財政規模）に対してどの程度かを示すもの

■資金不足比率

資金不足比率とは、一般会計などの実質赤字に相当するもので、公営企業の特別会計ごとに資金の不足額がどの程度あるか示すもの。経営健全化基準（20%）を超えないようにすることとされています。

資金不足比率 (単位：%)

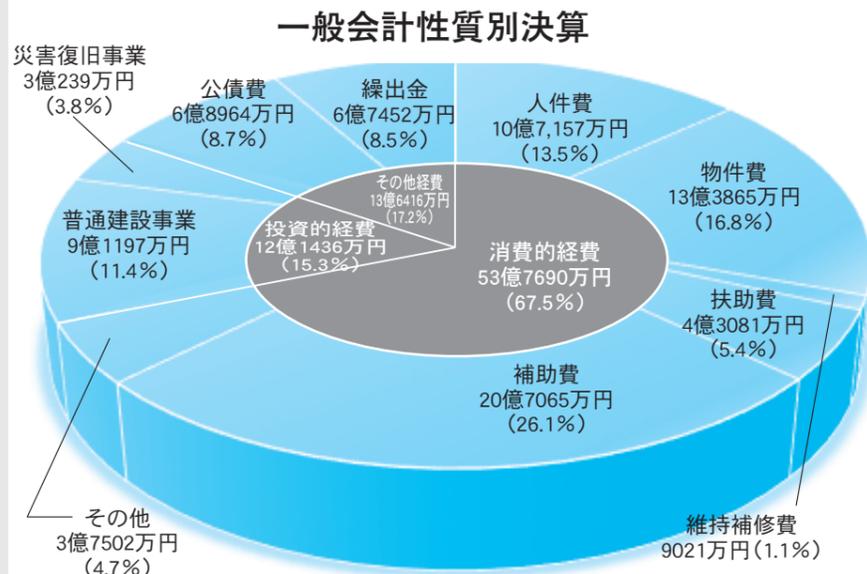
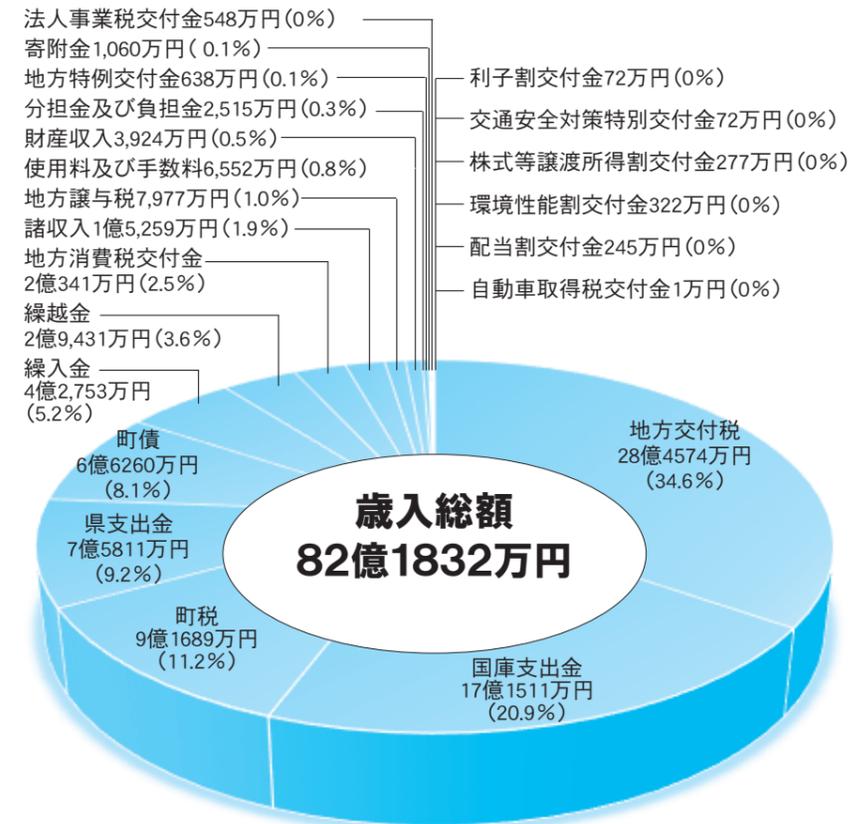
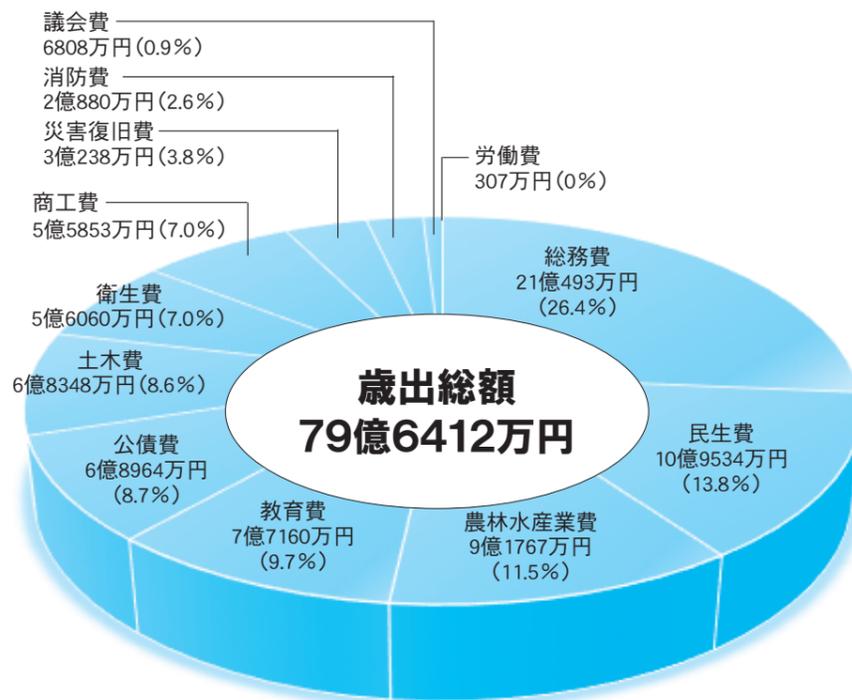
	令和2年度	経営健全化基準
農業集落排水処理事業	該当なし	20.0
公共下水道事業	該当なし	20.0
上水道事業	該当なし	20.0

令和2年度

一般会計の歳入と歳出

歳入 82億1832万円  
歳出 79億6412万円

歳出を町民1人当たり換算すると  
約946082円の支出  
(令和3年3月31日現在人口8418人)



(地方財政状況調査より)

令和2年度

# 決算報告

町の財政状況を示す「令和2年度決算」をお知らせします。決算は、令和2年度に皆さんが納めた税金をもとに、どのような事業が行われているかを表わすとともに、町の一年間の歩み・記録を示すものです。町の会計は、一般会計と5つの特別会計、上水道事業を合わせた7会計があり、各会計の概要についてお知らせします。

しあわせ実感のまちづくりに

79・6億円を支出（一般会計）

■町税の内訳

種類	決算額
町民税	3億8051万円
固定資産税	4億5696万円
軽自動車税	3381万円
町たばこ税	4106万円
鉱産税	2万円
入湯税	453万円
合計	9億1689万円

<b>町税</b>	…町民税や固定資産税など
<b>地方交付税</b>	…町の財政状況に応じて国から交付されたお金
<b>県支出金</b>	…町が行う事業に対する県からの負担金や補助金
<b>国庫支出金</b>	…町が行う事業に対する国からの負担金や補助金
<b>町債</b>	…事業を行うために借りたお金
<b>繰越金</b>	…前年度から繰り越されたお金
<b>諸収入</b>	…預金利子やその他の収入

特別会計と上水道事業会計

国民健康保険特別会計 (単位:万円)

項目	歳入決算額	項目	歳出決算額
国民健康保険税	1億8221	総務費	4628
国・県支出金等	6億3347	保険給付費	6億1501
財産収入	1	国民健康保険事業費納付金	2億5353
繰入金	1億4066	保険事業費	912
繰越金	61	基金積立金	61
諸収入	466	諸支出金	126
計	9億6162	計	9億2581

農業集落排水処理事業特別会計 (単位:万円)

項目	歳入決算額	項目	歳出決算額
分担金および負担金	61	総務費	5414
使用料および手数料	3,202	公債費	7631
繰入金	9,224		
繰越金	54		
諸収入	1		
国庫支出金	275		
町債	240		
計	1億3057	計	1億3045

公共下水道事業特別会計 (単位:万円)

項目	歳入決算額	項目	歳出決算額
分担金および負担金	379	総務費	1億1388
使用料および手数料	4040	事業費	631
繰入金	1億4800	公債費	8,747
繰越金	123		
諸収入	117		
国庫支出金	970		
県支出金	12		
町債	350		
計	2億791	計	2億766

介護保険特別会計 (単位:万円)

項目	歳入決算額	項目	歳出決算額
保険料	1億8845	総務費	4,265
国庫支出金	2億5762	保険給付費	9億1486
支払基金交付金	2億5269	基金積立金	2445
県支出金	1億5323	地域支援事業費	4495
財産収入	1	諸支出金	2117
繰入金	1億7493		
繰越金	4534		
諸収入	1		
計	10億7228	計	10億4808

後期高齢者医療特別会計 (単位:万円)

項目	歳入決算額	項目	歳出決算額
後期高齢者医療保険	7773	総務費	263
繰入金	3186	後期高齢者医療広域連合納付金	1億712
繰越金	16	諸支出金	20
諸収入	20		
国庫支出金	6		
計	1億1001	計	1億995

上水道事業会計 (収益的収支) (単位:万円)

項目	歳入決算額	項目	歳出決算額
営業収益	1億199	営業費用	2億2498
営業外収益	1億5458	営業外費用	1548
		特別損失	21
計	2億5657	計	2億4067

上水道事業会計 (資本的収支) (単位:万円)

項目	歳入決算額	項目	歳出決算額
企業債	0	建設改良費	1408
国庫補助金	0	企業債償還金	6865
他会計負担金	0		
計	0	計	8273

令和2年度 公共施設等利用状況

公共施設	
農村勤労福祉会館利用者数	667人
公民館(地区館・分館含む)	27,847人
図書館入館者数	24,226人
あぶくま高原美術館入館者数	2,106人
体育館利用者数	13,535人
屋外体育施設(野球場等)利用者数	5,957人
その他	
集団健(検)診等受診者数(延べ人数)	12,400人
予防接種者数(ポリオ、BCGほか延べ人数)	4,340人
健康相談	90人
にこにこ教室(延べ人員)	41人
妊婦健診(妊娠届出から出産まで)	63人
乳幼児等健診	365人
児童・生徒・教職員健診	400人

にこにこ教室…発育・発達や育児不安のある子どもやその親を対象に相談や遊びができる教室

令和2年度の主な事業 (一般会計)

子育て支援・高齢者福祉 (民生費 10億9534万円)

- 障害者支援事業 (障害者福祉サービス、各医療費給付など) 2億4064万円
- 高齢者福祉事業 (医療費給付、高齢者等共同住宅改修工事、高齢者外出支援タクシー料金助成など) 1億5033万円
- 児童手当支給事業 1億1195万円
- 児童福祉事業 (医療費給付、子育て世帯各給付金、子育て用品支援など) 5481万円



学校・生涯学習 (教育費 7億7160万円)

- 幼稚園管理運営事業 (感染症対策、各種工事、預かり保育など) 1億4297万円
- 小学校管理運営事業 (感染症対策、各種改修工事、学習用タブレット導入、放課後児童育成など) 1億7638万円
- 中学校管理運営事業 (感染症対策、各種改修工事、学習用タブレット導入、語学指導など) 7376万円
- 木野反分館新築事業 5354万円



健康づくり・環境衛生 (衛生費 5億6060万円)

- 東白衛生組合分担金 2億9934万円
- 各種健診事業 (がん検診、特定検診等各種検診など) 3064万円
- 各種予防接種事業 (新型コロナウイルススクチン接種、その他各予防接種) 2868万円
- 保健衛生事業 (地域医療負担金、母子保健事業、子育て支援事業など) 8259万円



道路・農業・商工業 (土木費 6億8,348万円/商工費 5億5853万円/農林水産業費 9億1767万円)

- 農業振興事業 (中山間地域等直接支払交付金、多面的機能支払交付金、有害鳥獣対策など) 1億4538万円
- 林業振興事業 (ふくしま森林再生事業) 3億4134万円
- 商工業振興事業 (エール給付金、エール商品券など) 2億7084万円
- 湯遊ランドはなわ施設管理事業 (指定管理委託、設備改修工事など) 2億703万円
- 道路橋梁維持・改良事業 (各町道橋梁維持・改良事業) 3億4934万円



桜木歩道橋塗装

消防・その他 (消防費 2億880万円/総務費 21億493万円/公債費 6億8964万円ほか)

- 非常備消防事業 (消防団報酬、出動手当、各消防団経費など) 3050万円
- 消防施設事業 (消防団車庫新築工事、小型ポンプ付積載車購入など) 2685万円
- 情報化推進事業 (IP告知システム更改業務など) 1億3398万円
- 地域振興事業 (結婚促進事業、地域おこし協力隊事業) 3311万円
- 特別定額給付金給付事業 (特別定額給付金) 8億5722万円



第4分団第1班車庫新築工事

## 新庁舎建設に向けた5つの基本方針

- ①防災拠点として安心安全な庁舎
- ②町民にやさしく誰もが利用しやすい庁舎
- ③将来を見越した効率的で経済的な庁舎
- ④地球環境にやさしい庁舎
- ⑤温かみがあり町民に親しまれる庁舎



フリースペースにあつたらいいものは



グループの意見を発表しました

カードには、あつたらいいなと思うもの（「マルシェ・テレワークブース」や必要な場所「誰でも勉強できる・くつろげる」、やりたいたいこと、機能「おいしいコーヒーが飲める」など）があり、参加者は「夜だったら、お酒が飲めるスペースはありかな」「町には芸達者な人が多いので発表の場が欲しい」「映画が観たい」などさまざまな意見を発表し共有しました。グループワークは2回目ということもあり、打ち解け、話しやす

グループの意見を発表しました。カードには、あつたらいいなと思うもの（「マルシェ・テレワークブース」や必要な場所「誰でも勉強できる・くつろげる」、やりたいたいこと、機能「おいしいコーヒーが飲める」など）があり、参加者は「夜だったら、お酒が飲めるスペースはありかな」「町には芸達者な人が多いので発表の場が欲しい」「映画が観たい」などさまざまな意見を発表し共有しました。グループワークは2回目ということもあり、打ち解け、話しやす



どんな場所があつたらいいのかな



考えをグループで共有します

い雰囲気、前回より参加者の笑顔が多く和やかに進みました。



笑顔が見えるグループワーク



埴町商工会女性部 庶務 高坂 美佐江さん

### みんなのための新庁舎にしてほしい

行政に関わるのが初めてなので、少し緊張しながら参加しましたが、和気あいあいと意見交換ができました。この町民の思いや考えが一つでも多く反映され、老若男女誰もが足を運びたいような新庁舎になれば、参加した意味があり、うれしく思います。

# わたしの町 新庁舎 ⑤町民のためのスペースを考える

## 地域おこし協力隊体験記

Chisato×Shino

こんにちは。埴町地域おこし協力隊の下島知里です。皆さん、湯岐にあるサイクリングコース『三角形の道』をご存じですか？ 私は先日、初めて三角形の道をサイクリングしました。このアツブダウンが多いコース、いつも自転車に乗っているわけではない私には少し厳しく、終始ヘトヘトでしたが、電動スポーツ自転車のおかげで無事に走り切ることができました。中・上級者向けのコースですが、電動スポーツ自転車なら初心者の方でも電動アシストの力で乗り切れます！

### 三角形の道をご紹介します

この自転車は磐城埴駅と湯遊ランドはなわでレンタルできますのでぜひ、ご利用ください。どんなコース？ どこを走るの？ という方もいらつしやると思いますので、埴町公式YouTubeで紹介します。皆さん馴染みのあるところがあるかも。気になるポイントも紹介していますのでぜひ、ご覧下さい。



お客さまをご案内中の下島知里隊員と将輝隊員

この自転車は磐城埴駅と湯遊ランドはなわでレンタルできますのでぜひ、ご利用ください。どんなコース？ どこを走るの？ という方もいらつしやると思いますので、埴町公式YouTubeで紹介します。皆さん馴染みのあるところがあるかも。気になるポイントも紹介していますのでぜひ、ご覧下さい。

### 三角形の道

観光庁が開発したランナーズインフォメーション研究所の認定コースで、湯遊ランドはなわを中心とした1周・25.7kmコース。東京大学教授の千葉学氏によって名付けられた

### 埴工生とのプロジェクト始動

空き家の活用担当の齋藤詩乃です。着任から3カ月が過ぎ、空き家バンク制度を皆さんに知ってもらうため説明会の企画・運営、空き家の見学案内などたくさんの方と関わりながら楽しく仕事をしています。また、空き家バンクの登録業務や空き家バンクのホー

埴町公式 YouTube



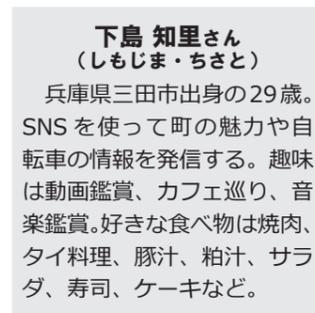
埴工の皆さんに企画のプレゼンをしました

ムページ更新なども行っているので、ぜひ、のぞいてみてください！ また、高校生のアイデアを取り入れる「870（ハナワ）クリエイタープロジェクト」を11月から始動します。埴工生の持っているモノづくりの技術で町を盛り上げ、町内の空き家に自分たちの発想と行動力で新しい命を吹き込もう！ というものです。このプロジェクトは大人主体ではなく高校生発という点を大事にしています。自分たちが好きなものを作るだけでなく、町に目を向けて必要なものは何かを考えて活動に取り組みます。空き家の活用を考える上でも多世代のアイデアを聞いて、お店なのか、宿泊施設なのか、模索しながら町にとってプラスなものを作っていきます。



齋藤 詩乃さん (さいとう・しの)

福島県郡山市出身の24歳。いわき市で3年間化学メーカーに勤務。趣味は旅行。空き家を利活用し、地域の交流の場づくりや、町の魅力をPRすることを目標に活動する。



下島 知里さん (しもじま・ちさと)

兵庫県三田市出身の29歳。SNSを使って町の魅力や自転車の情報を発信する。趣味は動画鑑賞、カフェ巡り、音楽鑑賞。好きな食べ物は焼肉、タイ料理、豚汁、粕汁、サラダ、寿司、ケーキなど。

### PCR検査と抗原定量検査費用を補助します

町では、新型コロナウイルス感染症の感染拡大防止と町民の皆さんの不安を減らすため、自費でPCR検査（ウイルスの遺伝子を検出する検査）と抗原定量検査（抗原があるかどうかを調べる）を受けた方の検査費用の一部を助成します。

- 対象の検査 ・PCR検査 ・抗原定量検査
  - ※医療機関か検査機関（医療機関が委託している検査機関に限る）で、実施した自費診療の検査に限る（保険診療の検査、市販の検査などは対象外）
- 対象の方 検査日に町内在住の方または、町内の事業所に勤務している方
- 助成額 自費診療の検査費用の7割（千円未満切り捨て）とし、上限額は2万円。
- 助成実施期間 令和4年2月28日(月)まで
- 申請と請求方法 次の書類を健康福祉課へ提出してください。
  - ・申請書兼請求書
  - ・検査費用の領収書
  - ・振込先口座の確認できる通帳のコピー



塙厚生病院の検査センター

■問い合わせ先 健康福祉課 健康推進係 ☎43-2115・57-5799

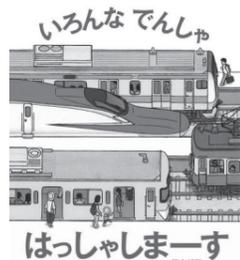
#### 新刊案内



「婿どの相逢席」

西條 奈加  
(幻冬舎)

大きな仕出し屋の長女に惚れられ、婿入りした楊枝屋の四男坊。逆玉の輿のはずだったのに……。さて、婿どのの人生は！？



「はっしやしまーす」

#### ●ものがたり

お母さんとお買い物で乗る電車。お父さんと乗る海辺の電車。みんなで見学する蒸気機関車。ページをめくるたびに違った電車が次々と現れます。最後はおばあちゃんの家へ。さて、何に乗っていくのかな？

#### 【図書館の開館・休館情報 10月】

- 開館時間 火曜日から土曜日・・・午前10時から午後7時まで  
日曜日・祝日・・・午前10時から午後5時まで
- 休館日 4日(月)、11日(月)、18日(月)、25日(月)、29日(金)

#### 図書館情報

10月のテーマ

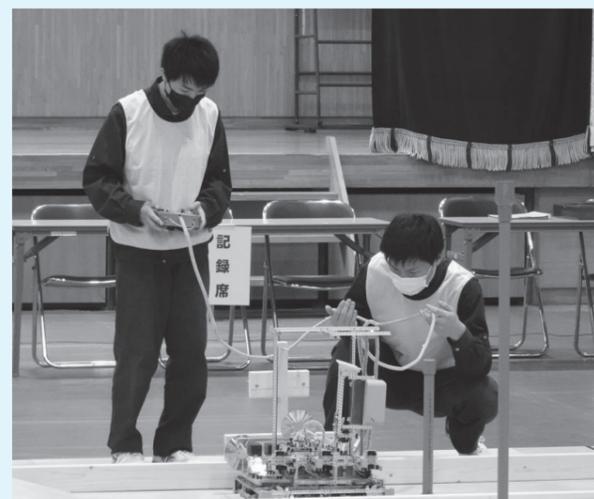
### のりものの本

図書館では毎月テーマを決め、そのテーマに関する本を集めたコーナーを設けています。今月も、その中から一冊の本を紹介しています。なお、読みたい本が貸し出し中の場合、予約できます。(☎43-0808)



# 光が丘からの挑戦

—福島県立塙工業高等学校だより— Vol.42



県大会の様子（チームひなこちゃん）

第28回福島県高等学校ロボット競技大会が、9月3日(金)に白河実業高校で開催されました。全国大会が開催される埼玉県に関連した課題をクリアするロボットを製作し、完成度の高さを競う大会です。11校27チームが参加し、電機部の2チームは360点の同点で優勝と準優勝に輝きました。なお、大会の規定に基づき2年生のチーム「ひなこちゃん」が優勝し、全国大会に出場します。

第29回全国高等学校ロボット競技大会埼玉大会は、10月30日(土)にウエスト川越(埼玉県)で予定されていましたが、オンラインでプレゼンテーションし、審査されます。

県高校ロボット競技大会初優勝!! 準優勝! に輝きました



準優勝の3年生チーム「アナベル」



優勝した2年生チーム「ひなこちゃん」

#### 「ロボット競技大会に参加して」

機械科3年 藤井 柊麻

私たち電機部は、優勝と準優勝の成果を上げることができました。これは、先生方の支援や地域の皆さんからのご声援のおかげと思っています。本当にありがとうございました。2年生のチームが全国大会でも入賞できるように、電機部一丸となって頑張りたいと思います。今後とも応援をよろしく願います。(写真・左端)

#### 「全国ロボット競技大会に向けて」

機械科2年 寺島 響樹

私たちは、顧問の先生の指導のもと、夏休みが始まる前から大会に向けて日々、ロボットの改良や操作練習を頑張ってきた結果、優勝することができました。全国大会に向けて、多くの皆さんから応援の言葉をいただき、その声援に応えられるように、全国大会まで残りの時間を大切に、仲間と共に協力して頑張っていきたいと思っています。(写真・左端)

塙工業高校へのご意見・ご感想・応援メッセージなどをお待ちしています。

■福島県立塙工業高等学校

☎0247-43-2131

Mail: hanawa-th@fcs.ed.jp



#### ■生徒会の動画を要チェック!

学校のPRや紹介動画をインターネットで公開しています。順次配信していきますので、本校ホームページよりご覧ください。

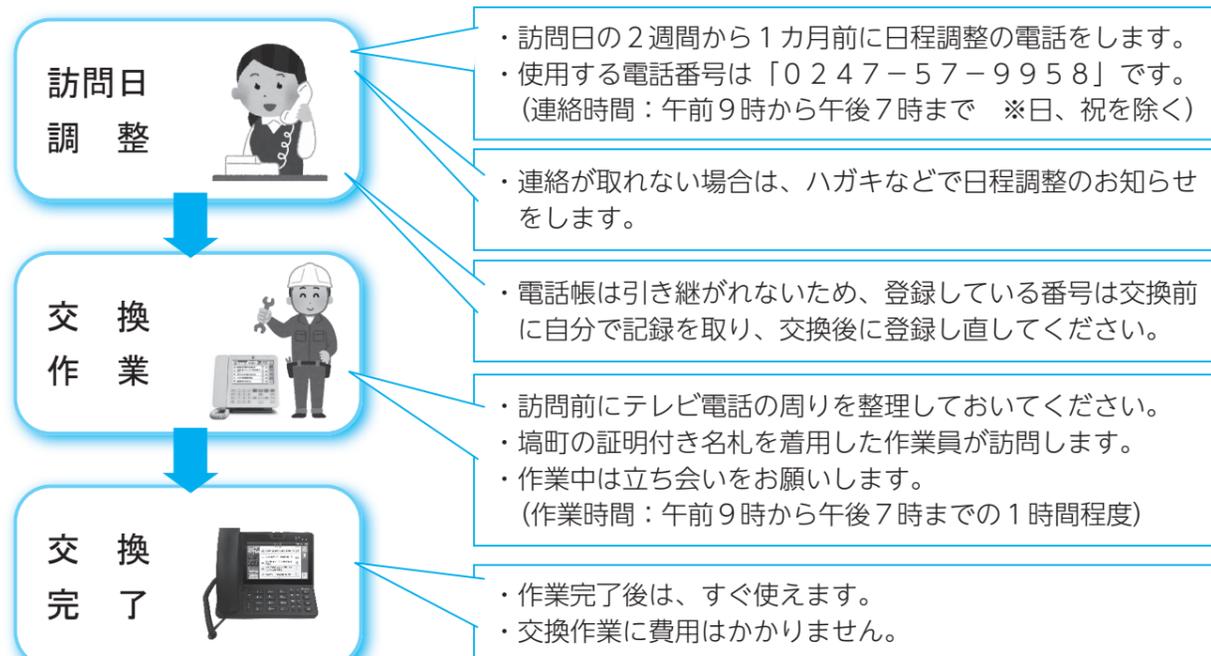


QRコード

## テレビ電話 (IP告知端末)

# 10月から 新しい機種に交換します

広報はなわ9月号でお知らせしたとおり、テレビ電話（IP告知端末）を交換します。交換作業は下記の手順で実施し、今年度中に全世帯の交換が完了する予定です。作業中にご不便をおかけしますが、ご理解ご協力よろしくお願いします。



■問い合わせ先 総務課 企画情報係 ☎(43)2111 IP電話(43)7503



マナビィ

# はなわ

～埴町生涯学習だより～ 10月号  
発行：埴町教育委員会生涯学習課

問い合わせ先  
■生涯学習課  
☎43-2644  
■埴町公民館  
☎43-0320



克己さん作『陽はまた昇る』



史子さん作『季節の花や野菜など』



森雄さん 作『高幡山の登山道』

あぶくま高原美術館では、10月17日(日)まで、今年亡くなった本多克己さんの遺作となる絵画31点を展示した「本多克己遺作展」を開催中です。  
また、父・森雄さんの色紙画25点、絵手紙108点や母・史子さんの絵手紙71点を展示した家族展も同時開催しています。ぜひ、お出かけください。

入館料 無料  
開催期間 10月17日(日)まで  
開館時間 午前10時から午後4時  
休館日 月曜日・火曜日  
■問い合わせ先  
あぶくま高原美術館  
☎(42)2510  
生涯学習課  
☎(43)2644

あぶくま高原美術館  
本多克己遺作展・家族展開催中

## シリーズ 水と暮らす <Topic>

### 10月1日は、「浄化槽の日」です

「浄化槽の日」は、浄化槽の普及促進と浄化槽法の周知徹底を通じ、生活環境の保全と公衆衛生の向上を図り、公共用水域の水質保全を目的に、昭和62年に制定されました。

#### 浄化槽の保守点検定期清掃・法定検査をお願いします

浄化槽は定期的に保守点検や清掃をしないと、適正な処理ができなくなり、悪臭の原因となります。浄化槽設置者には、年3回以上の保守点検と年1回の清掃（汚泥の引き抜きなど）、年1回の水質検査（法定検査）が義務付けられています。

	保守点検	清掃	法定検査
内容	浄化槽内の機器、送風機やタイマーなどの点検調査	浄化槽にたまった汚泥の引き抜きなど	保守点検・清掃が行われ、きれいな水が放流されているか検査
回数	年3から4回	年1回以上	年1回



忘れずに点検・清掃を実施して検査を受けましょう

■問い合わせ先  
福島県浄化槽協会棚倉支部（福島県南環境衛生センター内）  
☎43-2405  
埴町役場生活環境課 施設係 ☎43-2148



## はなわスポーツクラブ通信10月号

『グランデコウォーキングツアー』参加者募集 クラブ会員限定

はなわスポーツクラブ主催のウォーキングツアーの参加者を募集しています。グランデコのロープウェイに乗って、標高1390mの山頂から、雄大な山々が黄金に色づく、秋の絶景を眺めながら30分程度のウォーキングをします。不明な点は、はなわスポーツクラブにお問い合わせください。

【日時】 10月30日(土) 埴町役場 午前8時出発、午後6時頃到着予定  
【場所】 裏磐梯グランデコ  
【行程】 埴町役場(出発) → グランデコ(ウォーキング、昼食) → 道の駅ばんだい(買い物、休憩) → 塔のへつり(見学) → 道の駅しもごう(買い物、休憩) → 埴町役場(到着)

【定員】 先着25名(定員になり次第、締め切ります)  
【申込先】 はなわスポーツクラブ窓口か、電話でお申し込みください  
【申込日】 10月4日(月)午前9時から10月22日(金)午後5時まで  
【参加費】 一人3000円(バス代、高速料金、保険代、ロープウェイ代含む、昼食代は自己負担)  
※事業中止の場合を除き、10月22日(金)以降のキャンセルの参加費の払い戻しは、行いませんのでご了承ください。  
【その他】 雨天時は、ミステリーコースで、当日発表します。



紅葉の裏磐梯を歩きませんか

### いますぐ検索!

はなわスポーツクラブ 検索  
HP内ブログにて、日々の活動の様子をアップしています。



NPO法人はなわスポーツクラブ  
<http://hanawa-fsc.jp>  
埴町大字埴字桜木町80(埴町営体育館内)  
☎0247-57-6589 FAX57-6587  
mail:hanawa.fsc@gmail.com

**おくやみ申し上げます**

8月16日から9月15日までの届け出

亡くなられた方	年齢	住所
園部 照子 さん	92歳	川 上
下重 孝子 さん	91歳	上 渋 井
菊池美智子 さん	67歳	片 貝
北郷 清美 さん	71歳	台 宿
鈴木 榮子 さん	86歳	湯 岐

※この欄に掲載を希望されない方は、届け出の際に窓口に申し出てください。

**入札情報**

こちらをご覧ください。



**▼司法書士による成年後見相談会を開催します**

**福島県司法書士会**

司法書士による遺言や遺産分割・終活など相続や成年後見などの電話相談会を開催しています。

■相談内容 高齢者・障害者に関わる法律問題、成年後見、遺言、相続、遺産分割、登記など

■期 間 10月29日(金) まで

■予約受付 ☎0120(81)5539 (フリーダイヤル)  
平日・午前9時から午後5時

※予約の電話で、電話相談の日時を調整します

■問い合わせ先

福島県司法書士会  
(公社) 成年後見センター・リーガルサポートふくしま支部  
☎0120(81)5539

福島県司法書士会 で 検索



**▼借金の無料相談会を開催します**

**財務省福島財務事務所**

財務省福島財務事務所では、専門相談員が家計や借金の状況などを伺い、アドバイスを行うほか、必要に応じて弁護士などの専門家に引き継ぎを行う相談会を開催します。借金返済が困難な方、借金でお悩みの方など、どなたでもご利用できます。まずは、一人で悩まず、お気軽にご相談ください。相談は無料で、秘密は守られます。

■日 時 11月5日(金) 午前11時から午後3時

■申込期限 11月4日(木) (原則予約制)

■場 所 白河市中心市街地市民交流センター  
(マイタウン白河) 白河市本町2

■予約受付先 財務省福島財務事務所理財課  
多重債務者相談窓口専用  
☎024(533)0064

■受付時間 月曜日から金曜日(土日祝日除く)  
午前8時30分から午後12時、  
午後1時から午後4時30分

※原則予約制ですが、受付状況により当日受付が可能な場合があります。お気軽にお電話ください。

※お知らせの情報は、掲載時刻までの情報です。新型コロナウイルスの影響で開催や実施が変更・延期されることがあります。詳しくは各実施団体にお問い合わせください。

**▼行政相談所を開設します**

**総務課**

総務省では、和田俊道さん(上町)に埴町を担当する行政相談委員を委嘱しています。

行政相談委員は、国・県・市町村などの行政に関する苦情や要望を受け付け、助言や関係行政機関に対する通知などを行っています。

次の日程で相談所を開設しますので、お気軽にご相談ください。費用は無料で、秘密は守られます。

■日 時 10月20日(水) 午前10時から午後3時

■場 所 埴農村勤労福祉会館小研修室(役場隣2階)

■問い合わせ先 総務課 総務係 ☎(43)2111



和田俊道さん(上町)  
☎43-0599

**▼里親ミニ説明会を開催します**

**児童養護施設白河学園**

県南地区で里親に「少し興味がある」という方を対象に、里親制度についてお話しするミニ説明会を開催します。

■日 時 10月31日(日)

①午前10時から午前11時

②午後1時30分から午後2時30分

■場 所 児童養護施設白河学園(白河市和尚壇2番地9)

■申込期限 10月22日(金)まで

■日 時 11月28日(日)

午前10時から午前11時

■場 所 棚倉町立図書館(多目的ホール4)

■申込期限 11月18日(木)まで

■定 員 各回10名程度

■参加費 無料

■申し込み・問い合わせ先

白河学園児童家庭支援センター ☎0248-21-5212



情くらしの報の

◆埴町役場の電話番号(代表)

TEL 0247-43-2111

FAX 0247-43-2116

◆町のホームページアドレス

<http://www.town.hanawa.fukushima.jp/>

◆町のメールアドレス

[soumu@town.hanawa.fukushima.jp](mailto:soumu@town.hanawa.fukushima.jp)

※ご意見・ご要望のある方はご利用ください。

【各課などの直通電話番号】

総 務 課 43-2111

町 民 課 43-2113

43-2114

健康福祉課 43-2115

(高齢者支援係) 43-2227

地域包括支援センター 43-2224

農 林 推 進 課 43-2118

ま ち 振 興 課 43-2112

ま ち 整 備 課 43-2117

生 活 環 境 課 43-2148

会 計 室 43-2149

議 会 事 務 局 43-2150

農 業 委 員 会 43-2119

学 校 教 育 課 43-4050

生 涯 学 習 課 43-2644

公 民 館 43-0320

あぶくま高原美術館 42-2510

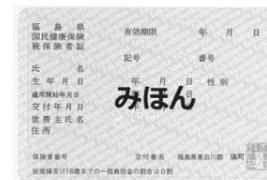
図 書 館 43-0808

学 校 給 食 セ ン タ ー 43-0188

はなわこども園 57-8700

笹 原 幼 稚 園 43-0601

東 白 衛 生 組 合 43-0378



**▼国民健康保険被保険者証が更新されました**

**健康福祉課**

国民健康保険被保険者証(以下「保険証」)の有効期限は、9月30日です。10月から使用する保険証は、同一世帯員分の保険証を一つの封筒にまとめて、9月下旬に郵送しています。

今月から医療機関で受診される際は、今回郵送された保険証をお使いください(届いた保険証の記載事項に誤りがある場合は、問い合わせ先までご連絡ください)。

なお、高齢受給者証は変更ありませんので、引き続き、現在の高齢受給者証をお使いください。

※古い保険証は、役場窓口で回収していますので、10月中に返還をお願いします。

■問い合わせ先

健康福祉課 国保係 ☎(43)2115

# Town Topics



女性最高齢者の金澤コウさん



男性最高齢者の八幡英至さん



宮田町長(左)金澤さん(左から2番目)とご家族の皆さん



八幡さん(左から2番目)とご家族の皆さん

町内最高齢者  
八幡英至さん(104歳・伊香)  
金澤コウさん(102歳・台宿)に記念品贈呈  
いつまでもお元気にお過ごしください

9月22日(水)、町内の男女最高齢者への記念品贈呈式が行われました。

男性最高齢者の八幡英至さん(104歳・伊香)への記念品贈呈式は、埴町防災センターで行われ、宮田町長から祝状と祝金、花束が贈られました。八幡さんは子ども4人、孫8人、ひ孫10人に恵まれ、元気に生活しています。長寿の秘訣は、好き嫌いなく何でも食べることでうです。

八幡さんは、7年間シベリアに抑留され、帰ってきてからはこんにやくを中心に農業に長年従事されてきました。

女性最高齢者の金澤コウさん(102歳・台宿)への記念品贈呈式は、同日、自宅で行われ、宮田町長から祝状と祝金、花束が贈られました。金澤さんは、子ども3人、孫8人、ひ孫18人に恵まれ、自宅で元気に生活しています。新聞を眼鏡なしで読み、煮物・プリン・ご飯・牛乳を毎食食べるのが元気の秘訣ではないかとのことでした。

埴町の百歳以上の方は、9人です(男性4人・女性5人)。皆さん、いつまでもお元気にお過ごしください。

(年齢や人数は令和3年9月1現在)



じゃんけんゲームで交流を深める埴小と笹原小の児童

## 体を使ったゲームで交流

—埴小と笹原小の交流学習—

9月3日(金) 埴小学校と笹原小学校6年生の「交流活動」が片貝体育館で行われました。中学校進学を前に、子ども同士の交流、仲間づくりなどを目的に実施しました。午前中の交流活動では講師の出したじゃんけんには負けるゲームや、自分の背中に貼られた動物が何か、イエスカノーかで相手に答えてもらい、当てるゲームなどで盛り上がりました。コロナ禍で日帰りの交流となりましたが、中学校進学を前に両校の児童が交流を深め、打ち解けました。

## 初めて触れたパラリンピック

—笹原小学校で車いす陸上にチャレンジ—

9月10日(金) 笹原小学校で全校生が車いすリレーにチャレンジしました。講師はパラリンピック7回出場、アテネパラリンピックで選手団の主将を務めたパラ陸上選手の永尾嘉草(よしふみ)さんでした。子どもたちは、車いすの軽さや操作方法を確かめ、グループに分かれ、車いすリレーで速さを競いました。また、障害があっても工夫すればできること、町で困った人がいたら、声をかけ自分に何ができるか考えることなどを学びました。



車いすはアルミ製で約8kg。子どもにも軽く扱いやすい

## コロナ禍での敬老会

—令和3年度笹原中山間行政区合同敬老会—



アトラクションに拍手を送る参加者



はなわ篠笛愛好会の皆さんによる演奏

9月12日(日) 令和3年度笹原中山間行政区合同敬老会が湯遊ランドはなわで開催されました(対象者176人のうち参加者35人)。新型コロナウイルス感染防止のため、検温し、隣の人とついでで仕切れ、飲食はなく、横並びに座りました。

参加者全員でお茶で乾杯し、アトラクション(鈴木重夫さんの歌唱、はなわ篠笛愛好会の演奏)を観覧し、折り詰めや記念品を持ち帰り、いつもと違った敬老会でした。

町からは町内の80歳以上の方にお祝い金と記念品(食品の詰め合わせ)が贈られました。

## おいしいお米ができました

—埴小学校で稲刈りと天日干し—



米のありがたさを実感しながら収穫をしました

9月10日(金) 埴小学校5年生50人が総合的な学習の時間に台宿「水と資源の会」の皆さんの協力で、体育館裏の田んぼの稲刈りをしました。児童たちは次第に鎌に慣れ順調に刈り終えました。刈り取った稲は8~10株ごとにまとめて、天日干しにします。5年生全員で刈った米は、保護者に販売し、教育活動の資金にするほか、「水と資源の会」の代表の方を招いて、収穫を喜び協力と指導に感謝する会を開催する予定です。



100歳おめでとうございます



家族が久しぶりにそろった星さんご一家

# 祝 100歳 長寿

星 しょうじ 正治さん(伊香)に 埴町 祝状 知事

## ■元気の秘訣はあの飲み物

8月20日(金)に満100歳の誕生日を迎えた星 正治さん(伊香)への祝状と記念品の贈呈式が、9月5日(日)に埴町役場で行われました。

贈呈式では、宮田町長から、町からの祝状と祝金および記念品、県知事の祝状と記念品、町社会福祉協議会からの記念品を贈呈しました。また、ひ孫の星 偉尊さん(代官町)から花束が贈呈され、親族を代表して長男の星 利治さんが謝辞を述べました。新型コロナウイルス感染症の影響で、家族は久々の再会。これからも元気でお過ごしください。

### 星 正治さん(伊香)

大正10年中塚生まれ。子ども2人、孫5人、ひ孫6人に恵まれる。90歳を過ぎるまで週2、3回、自転車で板庭や上渋井まで出かけゲートボールを楽しんでいたそうです。元気の秘訣は、毎日飲むオロナミンCとリポビタミンDだとか。いつまでもお元気で。



茨城県行方市出身、消防や防災の仕事を担当している福田さん

# 随想リレー

お待ちかね！  
あなたの出番です。

-Vol. 383

ふくだ ともき  
福田 智基さん(大町)

職 業：地方公務員  
趣 味：野球  
好きな言葉：初志貫徹

## 「埴町に来て」

就職を機に埴町へ来てもうすぐ10年です。私は茨城県出身で、町の職員として勤務しています。入庁して1年目のときは親戚や知り合いもおらず、分からないことだらけの毎日。を過ごし、地元に戻りたいな...。と思ったこともありましたが、それでも埴町で頑張っていこうと決心できたのは、母のような明るい笑顔で食事や体のことを心配してくださった元上司や地域の方々、父のようにどっしり構え、たくさんの方を教えてくださった職場や地域の方々のおかげです。私もこの町で誰かのためになれる存在になりたいと思ってきました。

また、職場の先輩方の声掛けで地域の行事や野球・ソフトボール、消防団など、多くの人と関わり埴町になじむことができました。埴町に来たからの出会いや経験したことはかけがえないものとなっています。中でも一番印象に残っている出来事は、2016年に消防団員として臨んだポンプ操法大会です。ポンプ車の部で1番員として大会に出場

し、支部大会優勝、県大会準優勝という成績を収めることができました。一緒に練習に励んだ選手、サポートいただいた団員の方々、ご指導いただいた役員の方々の深い絆は、今後の人生の中で大きな糧となるものです。

プライベートでは、おととしに結婚し、「福田くんの奥さん」と声を掛けられていた町外から来た妻も、今では私の方が「福田さんの旦那さん」と言われるぐらい、すべての立場が逆転しつつありますが、充実した日々を過ごしています。

これからもたくさんの人たちとの出会いを大切に、感謝の気持ちを忘れず、日々精進していきたいと思っています。

【次回は菊池敏幸さん(八幡)です】



中央ではなく右下が福田さん

## 秋の全国交通安全運動



笹原小学校で交通安全・地域安全合同鼓笛パレード  
9月17日(金) 笹原小学校の全校生が地域の皆さんや笹原幼稚園児などたくさんの方が見守るなか、鼓笛パレードを行いました。

## こんにちは赤ちゃん

8月16日から9月15日までの届け出

出生児名	父	母	月/日	住所
佐藤 瀬風くん	聖也さん	麻莉子さん	8/10	台宿
戸井田 莉奈ちゃん	和弘さん	智恵里さん	8/11	木野反
鈴木 漣人くん	裕也さん	彩さん	8/13	桜木町



# のびのび すくすく

## むし歯なかったよ

8月30日(月)に行われた3歳児健診(受診者11人)でむし歯が1本もなかった子どもたち11人を紹介します。みんな、元気にはいポーズ。毎日の歯みがき、がんばりました。



ゆり  
菊内由莉ちゃん  
(植田)



ゆり  
近藤柚利くん  
(柳町)



えま  
鈴木咲舞ちゃん  
(台宿)



そあ  
鈴木颯空くん  
(上石井)



鈴木ひなたちゃん  
(上石井)



ゆずな  
鈴木柚凧ちゃん  
(堀越)



たお  
戸井田大鳳くん  
(上石井)



だいが  
永山大雅くん  
(川上)



とおり  
埴 遥季くん  
(材木町)



しゅんぺい  
松田俊平くん  
(大町)



こうた  
吉田厚太くん  
(湯岐)



### ● 休日の当番医

10月3日(日)	おおひら整形外科クリニック ☎ 33-9468	10月31日(日)	つちやクリニック ☎ 43-2250
10月10日(日)	埴 厚生 病院 ☎ 43-1145	11月3日(祝)	東 館 診 療 所 ☎ 46-2312
10月17日(日)	木 村 医 院 ☎ 46-3528	11月7日(日)	和 田 医 院 ☎ 33-2012
10月24日(日)	あらまちクリニック ☎ 33-8018	11月14日(日)	大 木 医 院 ☎ 33-2424

熱があって、医療機関を受診する場合は、直接受診せずに、必ずかかりつけ医療機関に、事前に電話で熱があることを伝えて医療機関の指示に従ってください。

### ● 町の人口 8,397人(9月1日現在)

男性 4,144人(-3) 世帯数 3,299世帯(+3)  
女性 4,253人(-4) ( )内は前月比

※広報はなわの「町の人口」は、住民基本台帳の人口、世帯数を掲載しています。

### ● 今月の納税など

町 県 民 税 3 期  
国民健康保険税 4 期  
後期高齢者医療保険料 3 期  
介護保険料 4 期  
納 期 限 11月1日(月)  
◆口座振替日は10月25日(月)です。

ぜひ、ご覧ください

埴町ホームページ

埴町フェイスブック



ちよつと一言

☆表紙は笹原幼稚園の祖父母参観。園児の皆さん、家族と一緒に、とても楽しそうでした。全員参加の笹原オリジックは、赤い紙を聖火に、三角の筒をトーチに見立てて聖火リレーでどちらのチームが先に点火できるか競いました。タイムリーでもとても盛り上がり、先生方のアイデアに脱帽です。☆まん延防止等重点措置(まんぼう)と聞くとに魚を思い出すのは、私だけではないはず。自粛慣れとか自粛疲れという言葉を耳にします。元々、狭い範囲で生活している私はそれほどストレスを感じません。それより飲食店や影響を受けているお店のことが気になります。どうしたら楽しい毎日が送れるのか。皆さんはどうしていますか。

(下重)

発行・編集 / 埴町役場  
印刷 / 佐藤印刷所  
まち振興課  
〒963-5492  
福島県東白川郡埴町大字埴字大町三丁目21番地  
FAX (0244) 4312131372